

**Pirmās instances tiesas 2009. gada 30. septembra spriedums — Sison/Padome**

(Lieta T-341/07) <sup>(1)</sup>

**(Kopējā ārpolitika un drošības politika — Ierobežojoši pasākumi, kas terorisma apkarošanas nolūkā vērsti pret konkrētām personām un organizācijām — Kopējā nostāja 2001/931/KĀDP un Regula (EK) Nr. 2580/2001 — Prasība atcelt tiesību aktu — Prasījumu grozīšana — Pārbaude tiesā — Pamatojums — Kopienas līmeņa līdzekļu iesaldēšanas pasākuma īstenošanas nosacījumi)**

(2009/C 282/78)

Tiesvedības valoda — angļu

**Lietas dalībnieki**

Prasītāja: Jose Maria Sison (Utrehta, Nīderlande) (pārstāvji — J. Fermon, A. Comte, H. Schultz, D. Gürses un W. Kaleck, advokāti)

Atbildētājas: Eiropas Savienības Padome (pārstāvji — M. Bishop un E. Finnegan)

Personas, kas iestājušās lietā, atbildētājas prasījumu atbalstam: Lielbritānijas un Ziemeļīrijas Apvienotā karaliste (pārstāvji — S. Behzadi Spencer un I. Rao), Nīderlandes Karaliste (pārstāvji — C. Wissels, M. de Mol, M. Noort un Y. de Vries) un Eiropas Savienības Komisija (pārstāvji — P. Aalto un S. Boelaert)

**Priekšmets**

Prasība, pirmkārt, daļēji atcelt sākotnēji Padomes 2007. gada 28. jūnija Lēmumu 2007/445/EK, ar kuru īsteno 2. panta 3. punktu Regulā (EK) Nr. 2580/2001 par īpašiem ierobežojošiem pasākumiem, kas terorisma apkarošanas nolūkā vērsti pret konkrētām personām un organizācijām, un ar kuru atceļ Lēmumus 2006/379/EK un 2006/1008/EK (OV L 169, 58. lpp.), un, otrkārt, par zaudējumu atlīdzību

**Rezolutīvā daļa:**

1) atcelt Padomes 2007. gada 28. jūnija Lēmumu 2007/445/EK, ar kuru īsteno 2. panta 3. punktu Regulā (EK) Nr. 2580/2001 par īpašiem ierobežojošiem pasākumiem, kas terorisma apkarošanas nolūkā vērsti pret konkrētām personām un organizācijām, un ar kuru atceļ Lēmumus 2006/379/EK un 2006/1008/EK, Padomes 2007. gada 20. decembra Lēmumu 2007/868/EK, ar kuru īsteno 2. panta 3. punktu Regulā Nr. 2580/2001 [...] un ar kuru atceļ Lēmumu 2007/445, Padomes 2008. gada 29. aprīļa Lēmumu 2008/343/EK, ar ko groza Lēmumu 2007/868 [...], Padomes 2008. gada 15. jūlija Lēmumu 2008/583/EK, ar kuru īsteno 2. panta 3. punktu Regulā Nr. 2580/2001 [...] un ar kuru atceļ Lēmumu 2007/868, Padomes 2009. gada 26. janvāra Lēmumu 2009/62/EK, ar kuru īsteno 2. panta 3. punktu Regulā

Nr. 2580/2001 [...] un ar kuru atceļ Lēmumu 2008/583 un Padomes 2009. gada 15. jūnija Regulu (EK) Nr. 501/2009, ar kuru īsteno 2. panta 3. punktu Regulā Nr. 2580/2001 [...] un ar kuru atceļ Lēmumu 2009/62, tiktāl, ciktāl tie attiecas uz Hosē Mariju Sisonu;

2) atlikt lēmuma par tiesāšanās izdevumiem pieņemšanu.

<sup>(1)</sup> OV C 269, 10.11.2007.

**Pirmās instances tiesas 2009. gada 30. septembra spriedums — Francija/Komisija**

(Lieta T-432/07) <sup>(1)</sup>

**(ELVGF — Garantiju nodaļa — Izdevumi, kas ir izslēgti no Kopienas finansējuma — Augļi un dārzeni — Ražotāju organizāciju atzīšanas nosacījumi)**

(2009/C 282/79)

Tiesvedības valoda — franču

**Lietas dalībnieki**

Prasītāja: Francijas Republika (pārstāvji — G. de Bergues, A.-L. During)

Atbildētāja: Eiropas Kopienu Komisija (pārstāvji — F. Clotuche-Duvieusart un F. Jimeno Fernández)

**Priekšmets**

Lūgums atcelt Komisijas 2007. gada 3. oktobra Lēmumu 2007/647/EK, ar ko no Kopienas finansējuma izslēdz atsevišķus dalībvalstu izdevumus, kurus tās attiecinājušas uz Eiropas Lauksaimniecības virzības un garantiju fonda (ELVGF) Garantiju nodaļu (OV L 261, 28. lpp.), tiktāl, ciktāl ar to izslēdz noteiktus izdevumus, ko Francijas Republika veikusi par labu augļu un dārzeņu ražotāju organizācijām

**Rezolutīvā daļa:**

- 1) prasību noraidīt;
- 2) Francijas Republika atlīdzina tiesāšanās izdevumus.

<sup>(1)</sup> OV C 22, 26.01.2008.